

GB

D

F

NL

DK

IT



SuperFish

Smart Fish Keeping



Preset Mini Heater

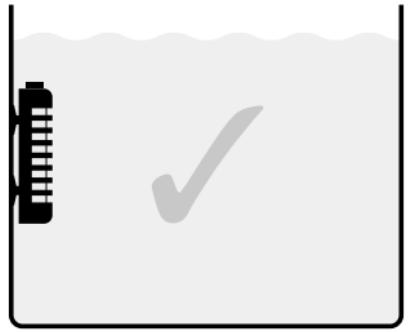
10 W - 25 W

User manual • Gebrauchsanweisung
Mode d'Emploi • Gebruiksaanwijzing
Brugervejledning • manuale d'uso



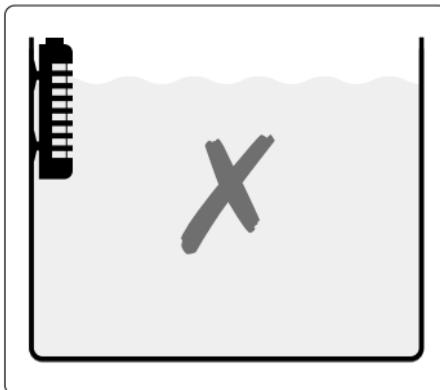
Function

The Preset Mini Heater is a small aquarium heater with a thermostat set to a fixed temperature of 26°C. Tropical fish live in warm water at around 26°C, and this underwater heater will heat the aquarium water to this desired constant temperature.



Installation

- ① Install the heater with the suction cups in the aquarium.
 - ② Install the heater completely submerged. The maximum operating depth is 1 metre.
- The heater switches off automatically when not fully submerged.
- ④ Allow the thermostat of the heater to acclimate for about 5 minutes with the water temperature.
 - ⑤ Turn on the heater by plugging it into the socket. Ensure that no water can get close to the socket.
 - ⑥ Always check the water temperature with an aquarium thermometer. Even though the heater has a temperature accuracy of $\pm 0.5^\circ\text{C}$ small deviations are always possible.



Maintenance

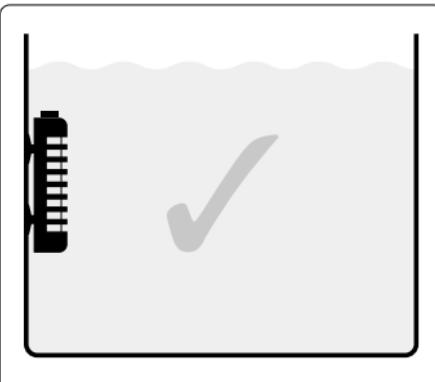
Clean the heater regularly. If lime scale accumulates, clean with a descaling agent. After cleaning, rinse the heater thoroughly with clean tap water.

Technical specifications

Preset Mini Heater	10W	25W
Power	10 Watt	25 Watt
Voltage	5 Volt	12 Volt
Aquarium	0-10 L	0-25 L

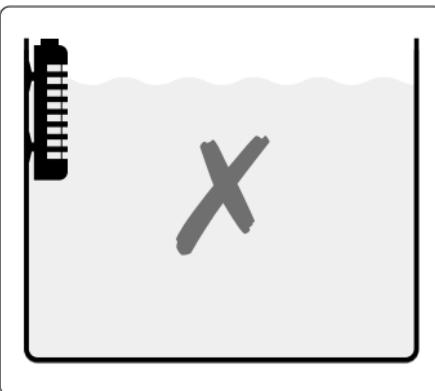
Funktion

Der Preset Mini Heater ist ein kleiner Aquarienheizer, bei dem der Thermostat eine feste Temperaturinstellung von 26°C hat. Tropische Fische leben in warmem Wasser von etwa 26°C. Mit diesem Unterwasserheizer heizen Sie das Aquarienwasser auf diese gewünschte konstante Temperatur auf.



Installation

- ① Installieren Sie den Heizer mit den Saugnäpfen im Aquarium.
- ② Installieren Sie den Heizer vollständig unter Wasser. Die maximale Betriebstiefe beträgt 1 Meter.
- ③ Der Heizer schaltet sich automatisch aus, wenn er nicht vollständig eingetaucht ist.
- ④ Lassen Sie das Thermostat des Heizers etwa 5 Minuten lang mit der Wassertemperatur akklimatisieren.
- ⑤ Schalten Sie den Heizer ein, indem Sie ihm in die Steckdose stecken. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in die Nähe der Steckdose gelangen kann.
- ⑥ Überprüfen Sie die Wassertemperatur immer mit einem Aquarienthermometer. Trotz der Tatsache, dass der Heizer eine Temperaturnauigkeit von $\pm 0,5^\circ\text{C}$ hat, sind kleine Abweichungen immer möglich.



Wartung

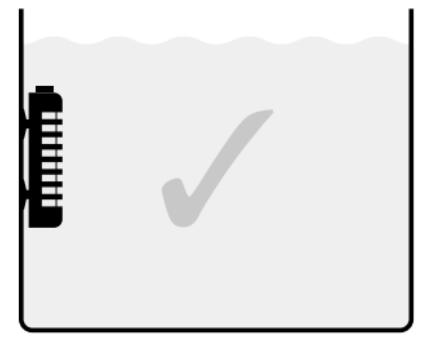
Reinigen Sie den Heizer regelmäßig. Wenn sich Kalkablagerungen ansammeln, reinigen Sie ihn mit einem Entkalkungsmittel. Spülen Sie den Heizer nach der Reinigung gründlich mit sauberem Leitungswasser ab.

Technische Daten

Preset Mini Heater	10W	25W
Leistung	10 Watt	25 Watt
Spannung	5 Volt	12 Volt
Aquarien	0-10 L	0-25 L

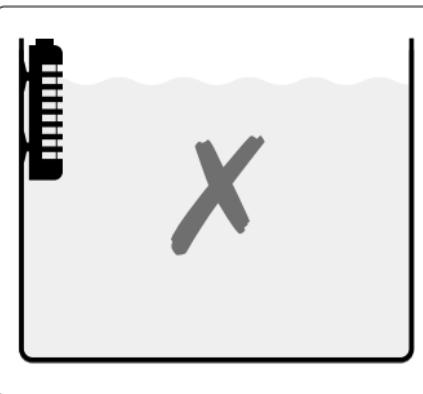
Fonction

Le Preset Mini Heater est un petit chauffage d'aquarium dont le thermostat est réglé sur une température fixe de 26 °C. Les poissons tropicaux vivent dans une eau chaude à environ 26 °C. Ce chauffage submersible vous permet de chauffer l'eau de l'aquarium à la température constante souhaitée.



Installation

- ① Installez le chauffage à l'aide des ventouses dans l'aquarium.
- ② Installez le chauffage entièrement sous l'eau. La profondeur de fonctionnement maximale est de 1 mètre.
- ③ Le chauffage s'éteint automatiquement lorsqu'il n'est pas complètement immergé.
- ④ Laisser le thermostat du chauffage s'acclimater pendant environ 5 minutes avec la température de l'eau.
- ⑤ Allumez le chauffage en le branchant. Assurez-vous qu'aucune projection d'eau ne peut atteindre de la prise.
- ⑥ Vérifiez toujours la température de l'eau avec un thermomètre d'aquarium. Malgré le fait que le chauffage a une précision de température de $\pm 0,5^{\circ}\text{C}$ de petits écarts sont toujours possibles.



Entretien

Nettoyez régulièrement le chauffage. En cas d'accumulation de calcaire, nettoyez-le avec un détartrant. Après le nettoyage, rincez soigneusement le chauffage à l'eau du robinet.

Spécifications techniques

Preset Mini Heater	10W	25W
Puissance	10 Watt	25 Watt
Tension	5 Volt	12 Volt
Aquarium	0-10 L	0-25 L

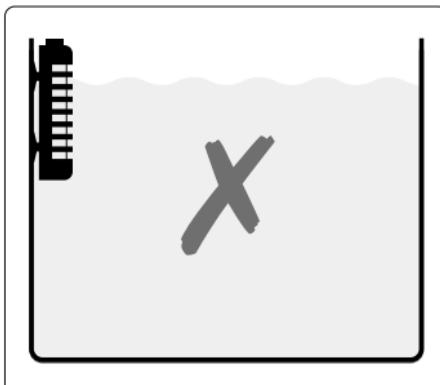
Functie

De Preset Mini Heater is een kleine aquariumverwarmer, waarbij de thermostaat een vaste temperatuurinstelling van 26°C heeft. Tropische vissen leven in warm water van ca. 26°C, met deze onderwaterverwarmer verwarmt u het aquariumwater tot deze gewenste constante temperatuur.



Installatie

- ① Installeer de verwarming met de zuignappen in het aquarium.
- ② Installeer de verwarming volledig onder water. De maximale diepte is 1 meter.
- ③ De verwarming schakelt automatisch uit wanneer deze niet volledig ondergedompeld is.
- ④ Laat de thermostaat van de verwarming ca. 5 minuten acclimatiseren met de watertemperatuur.
- ⑤ Zet de verwarming aan door de stekker in het stopcontact te steken. Zorg dat er geen water in de buurt van het stopcontact kan komen.
- ⑥ Controleer de watertemperatuur altijd met een aquariumthermometer. Ondanks dat de verwarming een temperatuurnauwkeurigheid heeft van ±0,5°C zijn kleine afwijkingen altijd mogelijk.



Onderhoud

Reinig de verwarming regelmatig. Indien er kalkaanslag ontstaat, reinig deze met een ontkalkingsmiddel. Spoel de verwarming na het reinigen grondig af met schoon kraanwater.

Technische specificaties

Preset Mini Heater	10W	25W
Vermogen	10 Watt	25 Watt
Spanning	5 Volt	12 Volt
Aquarium	0-10 L	0-25 L

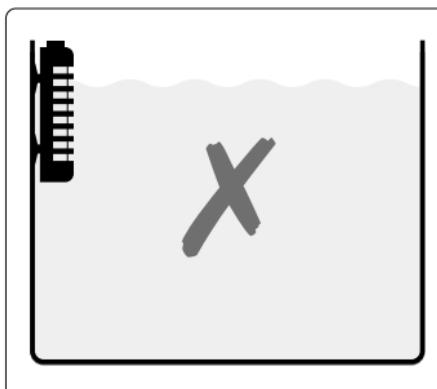
Funktion

Preset Mini Heater er et lille akvarievarmelegeme, hvor termostaten har en fast temperaturindstilling på 26°C. Tropiske fisk lever i varmt vand på omkring 26 °C, og med dette undervandsvarmeapparat opvarmer du akvarievandet til denne ønskede konstante temperatur.



Installation

- ① Monter varmelegemet med sugekopperne i akvariet.
- ② Installer varmeapparatet helt under vand. Den maksimale dybde er 1 meter.
- ③ Varmeren slukker automatisk, når den ikke er helt neddykket.
- ④ Lad varmerens termostat akklimatisere sig til vandtemperaturen i ca. 5 minutter.
- ⑤ Tænd for varmeren ved at sætte netledningen i stikkontakten. Sørg for, at der ikke kommer vand i nærheden af stikkontakten.
- ⑥ Kontrollér altid vandtemperaturen med et akvarietermometer. Selv om varmelegemet har en temperaturnøjagtighed på $\pm 0,5 ^\circ\text{C}$, er små afvigelser altid mulige.



Vedligeholdelse

Rengør varmelegemet regelmæssigt. Hvis der ophobes kalk, skal det rengøres med et afkalkningsmiddel. Skyl varmelegemet grundigt med rent vand fra hanen efter rengøringen.

Tekniske specifikationer

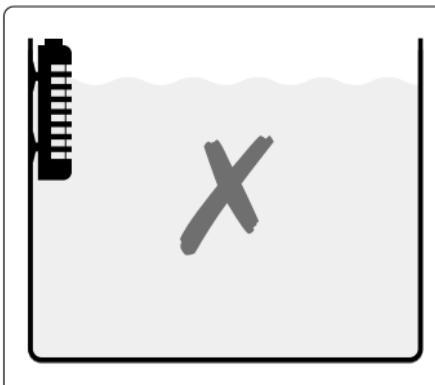
Preset Mini Heater	10W	25W
Effekt	10 Watt	25 Watt
Spænding	5 Volt	12 Volt
Akvarium	0-10 L	0-25 L

Funzione

Preset Mini Heater è un piccolo riscaldatore per acquari, in cui il termostato ha un'impostazione di temperatura fissa di 26°C. I pesci tropicali vivono in un'acqua calda di circa 26°C; con questo riscaldatore subacqueo può riscaldare l'acqua dell'acquario a questa temperatura costante desiderata.

Installazione

- ① Installi il riscaldatore con le ventose nell'acquario.
- ② Installi il riscaldatore completamente sott'acqua. La profondità massima è di 1 metro.
- ③ Il riscaldatore si spegne automaticamente quando non è completamente immerso.
- ④ Lasciare che il termostato del riscaldatore si acclimati alla temperatura dell'acqua per circa 5 minuti.
- ⑤ Accendere il riscaldatore collegando il cavo di alimentazione. Assicurarsi che l'acqua non si avvicini alla presa.
- ⑥ Controlli sempre la temperatura dell'acqua con un termometro per acquari. Sebbene il riscaldatore abbia una precisione di temperatura di $\pm 0,5^{\circ}\text{C}$, sono sempre possibili piccole deviazioni.

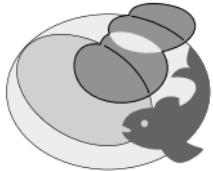


Manutenzione

Pulisca regolarmente il riscaldatore. Se si accumula calcare, lo pulisca con un agente decalcificante. Dopo la pulizia, sciacqui accuratamente il riscaldatore con acqua di rubinetto pulita.

Specifiche tecniche

Preset Mini Heater	10W	25W
Potenza	10 Watt	25 Watt
Tensione	5 Volt	12 Volt
Acquario	0-10 L	0-25 L



AQUADISTRI

Produced in China for:

www.aquadistri.com
Vlietweg 8, 4791 EZ Klundert, NL



06-2025-MH